

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

Plats och tid

Pajala Folkets Hus, 2015-06-15, kl 1000 - 1625

Beslutande

Jan Larsson, S	Anna Tuomas, S	Kurt Haapala, C
Harry Rantakyro, S	Britta Tervaniemi, V	Maja Mella, FP
Britt-Inger Fagervall, S	Markus Forsberg, V	Anita Weinz, NS
Jenny Eriksson, S	Maria Allden, V	Holger Videkull, NS
Sture Hannu, S	Marianne Liinanki, V	
Johny Lantto, S	Anna Kumpula-Kostet, V	
Åke Johdet, S	Sixten Olli, V	
Laila Mäki, S	Linda Jonsson, V	
Elly-Britt Kruuka, S	Leif Gramner, KD	
Örjan Pantzare, S	Eva Esberg, KD	
Karin Magnström, S	Roger Tuomas, M	
Roland Karlsson, S	Anita Sköld, M	
Folke Hieta, S	Björn Sohlberg, M	

Övriga deltagande

Agneta Suikki, tf kommunchef	Barbro Nygård, revisor, § 36
Anna Tuomas, § 20	Sixten Haara, revisor, § 36
Annie Arnkvist, § 21	Ulla Bergström, revisor, § 36
Lisa Lund, § 21	Hans Forsström, PwC, § 36
Åke Kangas, revisor, § 36	Anna Karlenius, PwC, § 36

Utses att justera

Anna Kumpula Kostet Björn Sohlberg

Justeringens
plats och tid

Kommunförvaltningen 2015-06-15

Underskrifter

Sekreterare

.....
Inga-Lill Ängsund

Paragrafer 20 - 56

Ordförande

.....
Jan Larsson

Justerare

.....
Anna Kumpula Kostet Björn Sohlberg**ANSLAG/BEVIS**

Protokollet är justerat. Justeringen har tillkännagivits genom anslag

Organ

Kommunfullmäktige

Sammanträdesdatum

2015-06-15

Datum för anslags
uppsättande

2015-06-18

Datum för anslags
nedtagande

2015-07-10

Förvaringsplats
för protokollet

Kommunkansliet

Underskrift

.....
Inga-Lill Ängsund

Justerandes sign

Utdragsbestyrkande

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

Ärenden

- § 20 Information Ung i Tornedalen
- § 21 Information från projektet Cultural Planning i Pajala
- § 22 Avsägelse av förtroendeuppdrag
- § 23 Valärende
- § 24 Valärende – Revisor i Lapplands Kommunalförbund
- § 25 Valärende – Ledamot i Gymnasienämnden
- § 26 Valärende – Ledamot i Socialnämnden
- § 27 Delårsuppföljning 2015-04-30
- § 28 Preliminär budget 2016 och treårsplan 2016 – 2018 för Lapplands Kommunalförbund
- § 29 Lapplands Kommunalförbund – Årsredovisning 2014
- § 30 Förändrade avgifter inom den kommunaliserade hälso- och sjukvården i ordinärt boende
- § 31 Revidering av renhållningsordning
- § 32 Renhållningstaxa
- § 33 Taxa för Lag om skydd mot olyckor (LSO) och lag om brandfarliga och explosiva varor (LBE)
- § 34 Taxa för Tillstånd för hantering av brandfarliga varor
- § 35 Riktlinjer för vägbelysning
- § 36 Serviceplan för Pajala kommun
- § 37 Årsredovisning 2014 med verksamhetsberättelse
- § 38 Ansvarsfrihet för år 2014
- § 39 Tilläggsbudget 2015
- § 40 Revidering av investeringsbudget 2015
- § 41 Budgetdirektiv 2016 med verksamhetsplan 2017 -2019
- § 42 Prioritering av samhällsviktiga verksamheter
- § 43 Arbetsordning för kommunfullmäktige

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

- § 44 Motion – Tillvaratagande av kompetens hos medarbetare i de kommunala verksamheterna
- § 45 Motion – Tidsgräns och återrapportering om motionernas status till kommunfullmäktige
- § 46 Motion – Införande av gemensam budget för inköp av arbetskläder
- § 47 Motion – Fixare till +65
- § 48 Motion – Miljönärsprojektet
- § 49 Motion – Förtätning av turer vid ÅVC i Kangos
- § 50 Motion – Standardhöjning av väg Kangos – Särkimukka
- § 51 Motion – Standardhöjning av väg mellan Hukanmaa och Kaunisvaara
- § 52 Motion – Dricksvattnet i Kangos
- § 53 Motion – Iordningställande av kallkälla
- § 54 Motion – Utplacering av lådor med sand
- § 55 Anmälan av motioner
- § 56 Interpellationer och enkla frågor

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 20

Information Ung i Tornedalen

Projektet Ung i Tornedalen huvudmål har varit att stötta, inspirera och coacha unga i Tornedalen att påverka samhällsutvecklingen samt i sin egen livssituation.

Beslut

Informationen till handlingarna.

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 21

Information från projektet Cultural Planning i Pajala

Cultural Planning är en ny metod för samhällsutveckling med kulturella förtecken. Metoden har många fördelar jämfört med traditionell planering. Den ger en ny helhetsbild av ett samhälle med livskvalitet och kulturella resurser som betydelsefulla inslag. Det är en demokratisk, lyssnande metod som inkluderar medborgarna i planeringen. Rätt genomförd ger metoden en bra förankring för utvecklingsarbete redan från starten.

Cultural Planning vill stärka kommunernas självbild och verksamhet genom ett kartläggningsarbete, en så kallad "mapping", av de kulturella resurserna som finns i lokalsamhället. Det är en inkluderande planeringsmetod som omfattar kommuninvånare, kulturutövare, politiker och det civila samhället. Det innebär ett tvärsektoriellt arbete som involverar olika fackområden. Metoden vill ge en mer distinkt och mångfacetterad bild av det lokala samhället. Den skiljer sig från traditionell planering genom att ta fasta också på mjuka värden och har som syfte att bidra till ökad livskvalitet för invånarna på platsen. Att finna platsens själva – är ett sätt att beskriva syftet med Cultural Planning.

Beslut

Informationen till handlingarna.

Justerandes sign		Utdragsbestyrkande
------------------	--	--------------------

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 22

Dnr KS 2014.276

102

Avsägelse av förtroendeuppdrag

Ida Henriksson har avsagt sig samtliga förtroendeuppdrag. Till ny ledamot i kommunfullmäktige har Folke Hieta utsetts till ordinarie och Vesa Hiltunen som ersättare.

Beslut

Kommunfullmäktige godkänner avsägelsen.

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 23

Dnr KS 2014.276

102

Valärende

Ida Henriksson, S, har avlagt sig samtliga förtroendeuppdrag.

Kommunfullmäktige har att utse;

Ordinarie i Valberedning
Ordinarie i Kultur- och utbildning
Ordinarie i Valnämnd
Ersättare i Kommunstyrelsen
Ersättare i Gymnasienämnden

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar bordlägga ärendet.

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 24

Dnr KS 2014.276

102

Valärende - Revisor i Lapplands Kommunalförbund

Bengt Niska, S, har avlagt sig uppdraget som revisor i Lapplands Kommunalförbund.

Kommunfullmäktige har att utse ersättare.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar utse Åke Kangas till revisor i Lapplands Kommunalförbund.

Protokoll skickas till

Lapplands Kommunalförbund
Åke Kangas

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 25

Dnr KS 2014.276

102

Valärende – Ledamot i Gymnasienämnden

Marcus Forsberg, V, har av sagt sig förtroendeuppdraget som ordinarie ledamot i Gymnasienämnden.

Kommunfullmäktige har att utse ersättare.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar utse Linda Jonsson som ordinarie ledamot i Gymnasienämnden.

Protokoll skickas till

Lapplands Kommunalförbund
Linda Jonsson

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 26

Dnr KS 2014.276

102

Valärende – Ledamot i Socialnämnden

Jan Larsson, S, avsäger sig uppdraget som ordinarie ledamot i Socialnämnden.

Kommunfullmäktige har att utse ersättare.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar utse Karin Magnström som ordinarie ledamot och Göte Eriksson som ersättare.

Protokoll skickas till

Karin Magnström
Göte Eriksson

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 27

Dnr KS 2014.148

041

Delårsuppföljning 2015-04-30

Prognosen efter 4 månader tyder på ett resultat på -0,3 mkr. Om AFA-medel räknas in blir resultatet ca 3,7 mkr. Kommunstyrelsen beräknar ett underskott på 1,1 mkr, socialnämnden -7,5 mkr, plan- och miljönämnden -0,1 mkr och kultur- och utbildningsnämnden -3,9 mkr. Det som går bättre än budget är bland annat pensioner samt finansiella kostnader och intäkter. Utöver detta kommer ca 4 mkr i AFA-medel till kommunen.

Beslutsunderlag

Delårsuppföljning 2015-04-30.
Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 72.

Beslut

Kommunfullmäktige godkänner delårsuppföljning 2015-04-30.

Protokoll skickas till

Ekonomienheten

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 28

Dnr KS 2015.156 041

Preliminär budget 2016 och treårsplan 2016 – 2018 för Lapplands Kommunalförbund

Lapplands Kommunalförbunds direktion har 2015-04-29, § 34, beslutat att ställa preliminär budget 2016 och treårsplan 2016 – 2018 till medlemskommunerna för erforderliga beslut.

Beslutsunderlag

LKF:s direktion sammanträdesprotokoll 2015-04-29.
Bilaga 1 – 4.
Kommunstyrelsens protokoll 2015-05-25, § 77.

Beslut

Kommunfullmäktige godkänna preliminär budget 2016 och treårsplan 2016 – 2018 för Lapplands Kommunalförbund.

Protokoll skickas till

Lapplands Kommunalförbund

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 29

Dnr KS 2013.202

612

Lapplands Kommunalförbund - Årsredovisning 2014

Kommunfullmäktige har att godkänna Lapplands Kommunalförbunds årsredovisning 2014 med verksamhetsberättelse, revisionsberättelse och beviljande av ansvarsfrihet.

Beslutsunderlag

Direktionsmötesprotokoll 2015-02-27.

Årsredovisning 2014

Verksamhetsberättelse 2014

Revisionsberättelse 2014.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 40.

Beslut

Kommunfullmäktige godkänner årsredovisning för år 2014 samt beviljar ansvarsfrihet för direktionen, gymnasienämnden samt de enskilda förtroendevalda i dessa organ.

Protokoll skickas till

Lapplands Kommunalförbund

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 30

Dnr KS 2015.157

776

Förändrade avgifter inom den kommunaliserade hälso- och sjukvården i ordinärt boende

Inför kommunaliseringen av hälso- och sjukvården i ordinärt boende beslutade samtliga kommuner i länet att följa landstingets patientavgifter för hembesök, sjukvårdande behandling och hjälpmedel. Dessa avgifter har gällt under 2013 och fortfarande under 2014.

Landstinget har nu genomfört en översyn av patientavgifterna inom hälso- och sjukvården. Beslut i landstinget fattas senast under december månad. Nya avgifter ska gälla från 1 maj 2015.

Beslutsunderlag

Förändrade avgifter inom den kommunaliserade hemsjukvården.
Socialnämndens protokoll 2015-05-06, § 33.
Kommunstyrelsens protokoll 2015-05-25, § 79.

Beslut

Kommunfullmäktige antar förändrade avgifter inom den kommunaliserade hälso- och sjukvården i ordinärt boende att gälla fr o m 2015-07-01.

Protokoll skickas till

Socialnämnden

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 31

Dnr KS 2015.158

452

Revidering av renhållningsordning

Kommunfullmäktige har 2014-12-15, § 54 antagit Föreskrifter om avfallshantering och renhållning vilken behöver revideras med tillägg och mindre förändringar.

Beslutsunderlag

Tjänsteskrivelse.
Renhållningsordning.
Kommunstyrelsens protokoll 2015-05-25, § 81.

Beslut

Kommunfullmäktige antar reviderad renhållningsordning med ändringar i § 27 samt att byarna Kaarnevaara, Pissiniemi, Juotivaara, Nuoksujärvi, Jierijärvi, Kompeluslehto, Kompelusvaara, Nytorp, Selkäjärvi, Pempeljärvi, Lahnajärvi och Paharova läggs till i bilaga 2 som B-område i renhållningsordningen.

Protokoll skickas till

Tekniska avdelningen

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 32

Dnr KS 2014.203

406

Renhållningstaxa

Kommunfullmäktige har antagit renhållningstaxa, 2014-12-15, § 45 vilken behöver kompletteras med taxa för slamtömning. Taxan föreslås gälla fr o m 2015-07-01.

Beslutsunderlag

Tjänsteskrivelse
Förslag till Renhållningstaxa.
Kommunstyrelsens protokoll 2015-05-25, § 80

Beslut

Kommunfullmäktige antar bilaga 7, taxa slamtömning, som komplettering till renhållningstaxan.

Protokoll skickas till

Tekniska avdelningen

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 33

Dnr KS 2015.124

170

Taxa för Lag om skydd mot olyckor (LSO) och Lag om brandfarliga och explosiva varor (LBE)

Enligt Lag om skydd mot olyckor, LSO och Lag om brandfarliga och explosiva varor, LBE, är kommunen tillsynsmyndighet med skyldighet att kontrollera efterlevnaden av dessa lagar.

För den tillsyn som sker på plats ute i verksamheterna har kommunen rätt att ta ut avgift. Avgiften kostnadsberäknas utifrån den faktiska tidsåtgång som krävs för genomförande av tillsynsbesök med en fastställd grundavgift. Grundavgiftens storlek beror på tillsynens omfattning. Om platsbesöket tar längre tid än vad grundtaxan anger läggs ytterligare timtid på.

Beslutsunderlag

Förslag till Taxa.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 41.

Beslut

Kommunfullmäktige antar Taxa för Lag om skydd mot olyckor (LSO) och Lag om brandfarliga och explosiva varor (LBE). Taxan indexregleras enligt arbetskostnadsindex, AKI, för tjänstemän inom privat sektor enligt SCB (SNI P-S – preliminära siffror). Taxan för 2016 utgör därmed 2015 års taxa justerat med den procentuella förändringen i AKI från september 2014 till september 2015. Motsvarande gäller för påföljande år.

Protokoll skickas till

Plan- och Miljöenheten
Räddningstjänsten

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 34

Dnr KS 2015.125

170

Taxa för Tillstånd för hantering av brandfarliga varor

Taxan gäller för tillståndsprövning av hantering och överföring av brandfarliga varor enligt Lag om brandfarliga och explosiva varor (SFS 2010:1011) LBE, och Förordning om brandfarliga och explosiva varor (SFS 2010:1075) FBE. Grunden för uttag av avgift återfinns i lagens 27 §.

Beslutsunderlag

Förslag till taxa.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 42.

Beslut

Kommunfullmäktige anta taxa för Tillstånd för hantering av brandfarliga varor. 2015 års timkostnad fastställs av kommunfullmäktige till 873 kronor. 2105 utgör basåret för taxans införande. För efterföljande år indexeras timkostnaden enligt arbetskostnadsindex, AKI, för tjänstemän inom privat sektor enligt SCB (SNI P-S – preliminära siffror). Timkostnaden för 2016 justeras med den procentuella förändringen i AKI från september 2014 till september 2015.

Protokoll skickas till

Plan- och miljöenheten
Räddningstjänsten

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 35

Dnr KS 2015.40

317

Riktlinjer för vägbelysning

Gällande riktlinjer är antagna av kommunfullmäktige 1999-02-22, § 15 och behöver ses över.

Tekniska avdelningen har under åren 2012 -2014 genomfört förnyelse enligt fullmäktiges beslut om riktlinjer vägbelysning från 1999 samt enligt Tekniska utskottet anvisningar. Av tidigare totalt 3600 st belysningspunkter i kommunal drift har 500 st överlåtits till trafikverket. Cirka 500 st har tagits bort. Av resterade har 1100 st fått ny LED armatur samt 300 st metall-halogen. Idag återstår 1100 st kvicksilver armaturer att byta. Även en hel del åtgärder på stolpar och el-ledningar måste också genomföras i samarbete med nätägaren innan vi har en modern, säker och kostnadseffektiv vägbelysning.

När åtgärderna är genomförda blir kommunens driftkostnad inklusive kapital ca: 1,3 mkr lägre än 2011.

Beslutsunderlag

Förslag till revidering riktlinjer för vägbelysningar inom kommunen. Se bifogat.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-02-16, § 23.

Tekniska utskottets protokoll 2015-04-23, § 12.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-05-25, § 82.

Beslut

Kommunfullmäktige antar riktlinjer för vägbelysning med tillägg;

Syftet med gatubelysning är att skapa en säkrare trafiksituation och en trivsamt livsmiljö i våra samhällen. För att uppnå detta syfte ska följande riktlinjer vara vägledande.

” Vid åtgärder av större omfattning på vägbelysningsbeståndet, såsom nedmontering av flertalet armaturer inom ett samhälle, skall boenden före åtgärder ges möjlighet att lämna yttrande till förändringen vid av kommunen anordnade informations/samrådsmöten.

Protokoll skickas till

Tekniska avdelningen

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 36

Dnr KS 2015.111

010

Serviceplan för Pajala kommun

Länsstyrelsen i Norrbotten har av regeringen fått i uppdrag att utarbeta ett regionalt serviceprogram för Norrbottens län för perioden 2014-2018. Det slutliga programmet "Regionalt serviceprogram Norrbottens län 2014-2018" överlämnades den 14 mars 2014 till Näringsdepartementet och programmet började gälla den 1 april 2014.

För att länka samman det regionala programmet med den kommunala nivån upprättas denna serviceplan för Pajala Kommun.

Det övergripande målet är att skapa förutsättningar för människor och företag att bo och verka var de vill i länet och erbjudas god servicenivå utifrån realistiska förutsättningar och inom rimliga avstånd. Programmet syftar till att lokala, regionala och nationella aktörer tillsammans långsiktigt ska utveckla och främja tillgången till kommersiell och offentlig service i gles- och landsbygd.

Beslutsunderlag

Förslag till serviceplan.

Kommunstyrelsens arbetsutskotts protokoll 2015-03-30, § 21.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 45.

Beslut

Kommunfullmäktige antar Serviceplan för Pajala kommun.

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 37

Dnr KS 2013.185

041

Årsredovisning 2014 med verksamhetsberättelse

Resultatet för kommunen blev -10,4 mkr 2014. Nämndernas sammanlagda underskott blev -15,4 mkr. Pensionerna gick plus med 3,7 mkr. Socialnämnden har ett underskott på -11,5 mkr. Samtliga nämnder går med underskott under 2014. Till det positiva är att de tekniska verksamheterna inom kommunstyrelsen detta år har gått plus. Nämnderna och då framför allt socialnämnden har stora svårigheter att hålla sig inom av kommunfullmäktige fastställda ramar.

Investeringarna har varit höga, det eftersatta underhållet på flera av kommunens gamla anläggningar börjar märkas i form av akuta åtgärder som måste till. Inga större investeringar har genomförts under året förutom gatubelysningen där 3,4 mkr investerats.

De kommunala bolagen, som även redovisas i årsredovisningen, har en positiv utveckling. Pajalabostäder AB har ett överskott på 2,6 mkr och tidigare krisande Pajala Värmeverk AB har vänt utvecklingen och har 2013 ett överskott på 0,8 mkr.

Nämnderna har arbetat med av kommunfullmäktige uppsatta mål. Vad gäller de övergripande mål som är viktig för god ekonomisk hushållning när kommunen två av fyra finansiella mål samt bägge verksamhetsmålen och bedömningen är att god ekonomisk hushållning inte har uppnåtts. En avvägning av hur mycket av underskottet som måste återställas inom tre år måste göras.

Beslutsunderlag

Årsredovisning 2014.
Kommunstyrelsens arbetsutskotts protokoll 2015-03-30, § 17.
Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 38.
Socialnämndens yttrande 2015-05-16

Beslut

Kommunfullmäktige godkänner yttrande från Socialnämnden som en del till revisionsberättelsen.

Kommunfullmäktige beslutar vidare godkänna årsredovisningen 2014 med verksamhetsberättelse och lägger revisionsberättelsen med beaktande till handlingarna.

Protokoll skickas till

Ekonomienheten

Justerandes sign		Utdragsbestyrkande
------------------	--	--------------------

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 38

Dnr KS 2013.185

041

Ansvarsfrihet för år 2014

Frågan om ansvarsfrihet för styrelser och nämnder samt de enskilda förtroendevalda i dessa organ behandlas i enlighet med kommunallagen 5 kap § 25 a. Revisorerna Kangas, Nygård, Gustafsson, Haara och Bergström tillstyrker att kommunstyrelsen, nämnderna samt de enskilda förtroendevalda i dessa organ beviljas ansvarsfrihet men riktar en anmärkning mot socialnämnden för bristande ekonomisk styrning.

Beslutsunderlag

Revisionsberättelse 2014.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar bevilja ansvarsfrihet för kommunstyrelsen, kultur- och utbildningsnämnden, socialnämnden samt plan- och miljönämnden samt de enskilda förtroendevalda i dessa organ, var för sig.

Kommunfullmäktige beslutar vidare med acklamation om jäv för enskilda förtroendevalda i styrelse och nämnder.

Protokoll skickas till

Ekonomienheten

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 39

Dnr KS 2014.148

041

Tilläggsbudget 2015

Utifrån de prognoser som gjorts under 2015 föreslås en revidering av budgetramarna för 2015 enligt nedan

Kommunstyrelsen +1,1 mkr
Socialnämnden +6,5 mkr
Kultur- och utbildningsnämnden +3,5 mkr
Överförmyndaren +0,3 mkr

Beslutsunderlag

Ramar 2015
Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 73.

Förslag till beslut på sammanträdet

Gramner, KD, föreslår en tilläggsbudget med 1,5 mkr till socialnämnden för år 2016.

Beslutsgång

Ordföranden ställer förslaget mot varandra och finner att kommunfullmäktige beslutar enligt kommunstyrelsens förslag.
Omröstning begärs.

Beslutsgång i omröstning

Kommunfullmäktige godkänner följande beslutsgång:
Ja-röst för kommunstyrelsens förslag
Nej-röst för Gramners förslag.

Omröstningsresultat

Med 24-ja röster för kommunstyrelsens förslag mot 6 nej-röster för Gramners förslag beslutar kommunfullmäktige enligt kommunstyrelsens förslag.

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 39 forts.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar att tilläggsbudgetera 2015 till kommunstyrelsen med +1,1 mkr, socialnämnden + 6,5 mkr, kultur- och utbildningsnämnden + 3,5 mkr och Överförmyndaren +0,3 mkr.

Restriktivitet skall råda för att få en budget i balans.

Reservation

Gramner, (KD), Esberg (KD), Mella, (FP), Videkull (NS) och Haapala (C) reserverar sig.

Protokoll skickas till

Ekonomienheten

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 40

Dnr KS 2014.148

041

Revidering av investeringsbudget 2015

Med anledning av kommunens dåliga likviditet föreslås investeringsbudget 2015 revideras något. De förändringar som föreslås är indragning av medel till inventarier för kommunstyrelsen 200 tkr, kultur- och utbildningsnämnden 200 tkr. Aggressoupptgradering skjuts till 2016, -200 tkr för 2015. Potten för fastigheter minskas med 1 500 tkr. Inom socialnämnden minskas investeringsanslaget med 500 tkr.

Beslutsunderlag

Reviderad investeringsbudget 2015.
Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 74.

Förslag till beslut på sammanträdet

Gramner, KD, föreslår att ombyggnation av Kunskapssmedjan till HVB-hem för ensamkommande barn flyttas till år 2016.

Beslutsgång

Ordföranden ställer förslagen mot varandra och finner att kommunfullmäktige beslutar enligt kommunstyrelsens förslag.

Beslut

Kommunfullmäktige antar investeringsbudget 2015 med 25 050 mkr.

Reservation

Gramner, KD, lämnar reservation till förmån för eget förslag.

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 41

Dnr KS 2015.121

041

Budgetdirektiv 2016 med verksamhetsplan 2017 - 2019

Budgetberedning har ägt rum 7 april. De ekonomiska förutsättningarna Sveriges kommuner och landsting (SKL) ser att skatteunderlaget har en god tillväxt. SKL beräknar att arbetskraftskostnaderna ökar med 2,7 % och att övrig förbrukning ökar med 1,5 %. Förutom tillväxten påverkas kommunens intäktssida även av befolkningens sammansättning och storlek. Under första kvartalet 2015 har Pajala kommun minskat med 23 personer preliminärt och i budgetförutsättningarna utgås från en minskning med 100 personer fram till 1 november 2015. Skattesatsen beräknas vara oförändrad, 23,50 kr. Underskotten från verksamheterna beräknas till 10,5 mkr, löneökning är budgeterad med 2,8 %. Med den målsättning kommunfullmäktige antog i december innebär det att en kostnadsminskning måste göras på 18 mkr för att uppnå god ekonomisk hushållning. Underskottet mot budget är ca 12 mkr men för att uppnå dels 94 % nettokostnad samt 1 % överskott av skatter och bidrag blir kostnadsminskningen denna.

Vad gäller personalförhållandena har personal- och löneenheten tagit fram statistik på hur många som går i pension fram till 2022. Inom kommunstyrelsens område är det nästan hälften som fyller 65 fram till 2022. Inom kultur- och utbildningsnämnden och socialnämnden är det ca 30 %. Totalt är det 214 personer som går fram till 2022. Ser man även till andra avgångar har det under 2014 och 2013 gått runt 20 personer årligen utöver pension. Många i Pajala kommun väljer också att gå före 65 år vilket gör att rekryteringsbehovet troligen är större än 214 som pensionsavgångar medför. Inom samtliga nämnder kommer det vara en utmaning att klara rekryteringar i den närmaste framtiden.

I samband med budgetdagen den 7 april fick nämndspresidier möjlighet att visa sina förutsättningar inför beredningen. Även vissa chefer inom kommunstyrelsen medverkade. Det som framkom var bland annat att socialnämnden ser en ökning av antalet äldre. Nämnden ser ökande problem med att få personal – inom socialsekreterarkåren har man tidvis fått ta in bemanningsföretag men även undersköterskor/vårdbiträden är svårrekryterade. Framför allt märks bristen i kommunens byar. Ett antal nya föreskrifter kan komma framför allt inom demensboendena men även för äldreomsorgen som helhet. Kultur- och utbildningsnämnden arbetar med att verkställa beslutet att flytta 6-9 i Tarendö och Junosuando till främst Pajala centralskola.

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 41 forts.

Dnr KS 2015.121

041

Man ser flera positiva konsekvenser av beslutet bland annat pedagogiskt. En förhoppning om att kunna göra satsningar inom t ex ITK.

Plan- och miljönämnden påbörjar redan 2015 en anpassning av organisationen med anledning av att deras projekt upphör. En samverkan med närliggande kommuner har påbörjats med främst planhandläggningen i ett första fokus. Inom räddningstjänsten har en anpassning till förhållandet utan gruvverksamhet i Kaunisvaara påbörjats genom att man minskar bemanningen på deltidsbrandkåren med en person. Inom kommunstyrelsens verksamhetsområde är bland annat administrationen i en generationsväxling vilket även gäller VA-verksamheten. Kraven från verksamheterna på de administrativa enheterna ökar. Inom kost- och hygienheten undersöker man möjligheter till kallmatsproduktion för att minska kostnaderna. Tekniska enheten som idag har projektanställd ser behov även i framtiden av utredningsresurser. IT har påbörjat arbetet med att effektivisera och automatisera IT-verksamheten i kommunen även om det kommer kosta i en början. Kommunens fastighetsförvaltning ser utmaning i att anpassa lokalbeståndet till en krympande verksamhet, att bibehålla och öka det ekonomiska värdet på befintliga fastigheter. En fråga för fastighetsförvaltningen är även badhusen, äldreboendena samt skolor som följer beslut i övrig verksamhet.

De två helägda kommunala bolagen presenterade sig på budgetdagen och för Pajalabostäder AB:s del märks att de större lägenheterna i det nya beståndet blir svårare att hyra ut. 7 april stod över 2 000 personer i kö, sju lägenheter var tomma på Doktorsronden (Tallbacken) samt Kirunavägen 54 (Rovas hus). Fortfarande i april 2015 var det ändå stort intresse för bostäder i det äldre beståndet. Två närliggande problem för bolaget är Datapörtet, vad göra med den samt Fiskalsrundan där man inväntar nytt kontraktsförslag som får tas av kommunen för politiskt beslut. Pajala Värmeverk AB har budgeterat vinst för 2015 och kommer göra en investering i rökgaskondensator vilket gör att effekten ökar och bränslekostnaderna minskar. De orosmoln som finns för bolaget är att man är beroende av väder och vind samt att många anläggningar är gamla vilket kan ge oväntat stora underhållskostnader.

Justerandes sign		Utdragsbestyrkande
------------------	--	--------------------

Kommunfullmäktige

Sammanträdesdatum

2015-06-15

§ 41 forts. Dnr KS 2015.121 041

Kommunstyrelsens arbetsutskott beslutade om att begära in till augusti konsekvensbeskrivningar av neddragning av budgetramar 2016 enligt nedan. Den tilläggsbudget för 2015 räknas in i ramarna innan besparingskonsekvenser dras ifrån.

Kommunstyrelsen - generellt	-5,0 mkr
-Badhus, stänga två	-1,0 mkr
-Minskning PUAB	-0,5 mkr
-Föreningsbidrag	-0,5 mkr (ska ev delas med KUN)

Summa kommunstyrelsen	-7,0 mkr
-----------------------	----------

Socialnämnd	-6,0 mkr
-------------	----------

Kultur- och utbildningsnämnd	-6,0 mkr
------------------------------	----------

Plan- och miljönämnd	-0,5 mkr
----------------------	----------

Överförmyndare	0,3 mkr
----------------	---------

Beslutsunderlag

Budget 2016
Till budget 2016 – ks-ans förslag
Ramar 2016 med neddragning inkl tb 2015.
Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 76.

Beslut

Kommunfullmäktige antar budgetdirektiv 2016 med verksamhetsplan 2017 – 2019.

Fullmäktige beslutar vidare att kommunstyrelsen ska inkomma med konsekvensbeskrivningar på 5,0 mkr, socialnämnden och kultur- och utbildningsnämnden 4,0 mkr, plan- och miljönämnden 0,05 mkr och överförmyndare 0,3 mkr vardera senast 2015-08-30.

Den tilläggsbudget som beslutats utdelas 2015 avvecklas under en tre-årsperiod.

Protokoll skickas till

Ekonomienheten
Förvaltningscheferna

Kommunfullmäktige

Sammanträdesdatum

2015-06-15

§ 42

Dnr KS 2015.114

016

Prioritering av samhällsviktiga verksamheter

Energimyndigheten har på uppdrag av regeringen utvecklat ett system för frånkoppling av elanvändare vid elbrist. Systemet kallas "Styrel" som står för "styrning av el till prioriterade elanvändare". Istället för att frånkoppla på regionnätetsnivå sker frånkoppling på lokalnätetsnivå i delar av kommunen. Svenska myndigheter och elnätsföretag samarbetar om förberedelserna för Styrel. Energimyndigheten har huvudansvaret för planeringsprocessen

För att kunna prioritera elanvändare vid elbrist har regeringen uppdragit till kommunerna att prioritera ellinjer till i första hand samhällsviktig verksamhet.

Energimyndigheten har föreslagit följande definition av de samhällsviktiga användare som ska prioriteras högst:

"Elanvändare som har mycket stor betydelse för befolkningens liv, hälsa och samhällets funktionalitet samt grundläggande värden som demokrati, rättssäkerhet och mänskliga fri- och rättigheter."

Utformningen av "Styrel" innebär att länsstyrelserna, efter förslag från kommunerna, får besluta om vilka elanvändare som ska prioriteras vid elbrist. För det krävdes ändring av ellagen, vilket genomfördes 1 juli 2011.

Från och med den 1 januari 2012 har Sverige systemet Styrel.

Beslutsunderlag

Beredskapssamordnare Juha Pasma's tjänsteskrivelse 2015-03-24.
Kommunstyrelsens arbetsutskotts protokoll 2015-03-30, § 33.
Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 44.

Beslut

Kommunfullmäktige antar prioritering av samhällsviktiga verksamheter.

Protokoll skickas till

Beredskapssamordnaren

Justerandes sign		Utdragsbestyrkande
------------------	--	--------------------

Kommunfullmäktige

Sammanträdesdatum

2015-06-15

§ 43

Dnr KS 2015.128

003

Arbetsordning för kommunfullmäktige

Arbetsordning för kommunfullmäktige har varit föremål för revidering.

Beslutsunderlag

Förslag till arbetsordning för kommunfullmäktige.
Kommunstyrelsens arbetsutskotts protokoll 2015-05-04, § 41
Kommunstyrelsens protokoll 2015-05-25, § 83.

Förslag till beslut på sammanträdet

Gramner, KD, föreslår att ändring av antalet ledamöter i kommunfullmäktige tas upp vid ett senare tillfälle.

Beslutsgång

Ordföranden ställer förslaget mot varandra och finner att kommunfullmäktige beslutar enligt kommunstyrelsens förslag.
Omröstning begärs.

Beslutsgång i omröstning

Kommunfullmäktige godkänner följande beslutsgång:
Ja-röst för kommunstyrelsens förslag
Nej-röst för Gramners förslag.

Omröstningsresultat

Med 23 -ja röster för kommunstyrelsens förslag mot 4nej-röster för Gramners förslag, 3 avstår, beslutar kommunfullmäktige enligt kommunstyrelsens förslag.

Beslut

Kommunfullmäktige antar reviderad arbetsordning för kommunfullmäktige.

Kommunfullmäktige beslutar vidare att fr o m nästa mandatperiod 2018 ändra antalet ledamöter i kommunfullmäktige till 21 ledamöter.

Reservation

Gramner, (KD), Esberg (KD), Haapala (C) och Mella (FP) lämnar reservation.

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 44

Dnr KS 2014.146

060

Motion – Tillvaratagande av kompetens hos medarbetare i de kommunala verksamheterna

Kristdemokraterna i Pajala genom Eva Esberg föreslår i motion att kommunen börjar värdera och nyttja den ypperliga kompetensen som finns hos våra medarbetare i de kommunala verksamheterna. Man kontaktar Piteå kommun och tar del av deras modell, förankrar den och inför den i Pajalas kommunala verksamheter så snart det är möjligt.

Beslutsunderlag

Motion 2014-06-16.

Tjänsteskrivelse 2015-01-30.

Kommunstyrelsens arbetsutskotts protokoll 2015-03-30, § 27.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 53.

Förslag till beslut på sammanträdet

Esberg (KD) föreslår bifall till motionen.

Beslutsgång

Ordföranden ställer förslagen mot varandra och finner att kommunfullmäktige beslutar enligt kommunstyrelsens förslag.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar anse motionen besvarad.

Protokoll skickas till

Kristdemokraterna

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 45

Dnr KS 2015.84

101

Motion – Tidsgräns och återrapportering om motionernas status till kommunfullmäktige

Folkpartiet Liberalerna i Pajala föreslår att motioner ska behandlas inom 6 månader och att när de är beslutade att genomföras så ska uppföljning ske genom återrapportering till fullmäktige om genomförandets status snarast möjligt och fortlöpande.

Beslutsunderlag

Motion 2015-03-16.

Kommunstyrelsens arbetsutskotts protokoll 2015-03-30, § 28.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 54.

Förslag till beslut på sammanträdet

Mella (FP) föreslår bifall till motionen.

Beslutsgång

Ordföranden ställer förslagen mot varandra och finner att kommunfullmäktige beslutar enligt kommunstyrelsens förslag.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar anse motionen besvarad.

Reservation

Mella (FP) lämnar reservation.

Protokoll skickas till

Folkpartiet Liberalerna i Pajala

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 46

Dnr KS 2015.1

041

Motion - Införande av gemensam budget för inköp av arbetskläder

Kristdemokraterna Peter Ericsson, Eva Esberg, Leif Gramner föreslår i motion att man inför en gemensam budget för inköp av arbetskläder till alla verksamheter i kommunen.

Beslutsunderlag

Motion 2014-06-16

Kommunchef Lena Jatkos tjänsteskrivelse 2015-03-24.

Kommunstyrelsens arbetsutskotts protokoll 2015-

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 55.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar avslå motionen.

Protokoll skickas till

Kristdemokraterna

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 47

Dnr KS 2014.311

701

Motion - Fixare till +65

Folkpartiet liberalerna föreslår i motion att kommunen ordnar med fixartjänster i form av upphängning av gardiner, snöskottning, fönsterputsning, halkbekämpning och glödlampsbyten för alla +65 som så önskar.

Beslutsunderlag

Motion 2014-12-15.

Kommunstyrelsens arbetsutskotts protokoll 2015-03-30, § 36.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 57.

Beslut

Kommunfullmäktige anser motionen besvarad. Pensionärsservice kommer att startas upp under en provotid hösten 2015.

Protokoll skickas till

Folkpartiet liberalerna

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 48

Dnr KS 2011.389

430

Motion – Miljönärsprojektet

Kristdemokraterna Stig Töyrä, Eva Esberg och Peter Eriksson föreslår i motion att skrotrensning ordnas 1 ggr per år under barmarkstid i förslagvis, 2 år i rad, utefter alla farbara skogsvägar runt våra kommunala samhällen. Därefter görs endast uppföljande kontroller av medborgarnas miljömedvetande.

Beslutsunderlag

Motion 2011-10-24.

Teknisk chefs tjänsteskrivelse 2015-03-18.

Tekniskt utskotts protokoll 2015-03-18, § 4.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 58.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar avslå motionen.

Reservation

Haapla (C) lämnar reservation.

Protokoll skickas till

Kristdemokraterna

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 49

Dnr KS 2011.439

452

Motion – Förtätning av turer vid ÅVC i Kangos

Norrbottens Sjukvårdsparti Lennart Ojanlatva föreslår i motion att öppetdagarna vid Återvinnings-centralen i Kangos utökas under den mest intensiva sommarboendeperioden maj – augusti, samt att öppethållande-perioden utökas till april/maj-oktober.

Beslutsunderlag

Motion 2011-12-12.

Teknisk chef Rune Blomsters tjänsteskrivelse 2015-03-18.

Tekniskt utskotts protokoll 2015-03-18, 5.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 59.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar avslå motionen p g a resursbrist.

Protokoll skickas till

Norrbottens Sjukvårdsparti

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 50

Dnr KS 2011.437

311

Motion – Standardhöjning av väg Kangos – Särkimukka

Norrbottens Sjukvårdsparti Lennart Ojanlatva föreslår i motion att kommunledningen verkar för att den befintliga vägen mellan Kangos och Särkimukka får en högre standard för att höja trafiksäkerheten.

Beslutsunderlag

Motion 2011-12-12.

Teknisk chef Rune Blomsters tjänsteskrivelse 2015-03-18.

Tekniskt utskotts protokoll 2015-03-18, § 6.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 60.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar anse motionen besvarad.

Protokoll skickas till

Norrbottens Sjukvårdsparti

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 51

Dnr KS 2011.438

311

Motion – Standardhöjning av väg mellan Hukanmaa och Kaunisvaara

Norrbottnens Sjukvårdsparti Lennart Ojanlatva föreslår i motion att kommunledningen verkar för att den befintliga vägen mellan Hukanmaa och Kaunisvaara får en högre standard så att det ger kortare resvägar till de arbetstillfällena som skapas i gruvområdet.

Beslutsunderlag

Motion 2011-12-12.

Teknisk chef Rune Blomsters tjänsteskrivelse 2015-03-18.

Tekniskt utskotts protokoll 2015-03-18, § 7.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 61.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar bifalla motionen.

Protokoll skickas till

Norrbottnens Sjukvårdsparti

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 52

Dnr KS 2012.455

341

Motion – Dricksvattnet i Kangos

Norrbottens Sjukvårdsparti Lennart Ojanlatva och Kerstin Johansson föreslår i motion att kommunledningen tar sitt ansvar för människorna i Kangos och åtgärdar det ständigt återkommande vattenproblemet.

Beslutsunderlag

Motion 2012-12-17.

Teknisk chef Rune Blomsters tjänsteskrivelse 2015-03-18.

Tekniskt utskotts protokoll 2015-03-18, § 8.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 62.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar anse motionen besvarad.

Protokoll skickas till

Norrbottens Sjukvårdsparti

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 53

Dnr KS 2011.387

340

Motion – Iordningställande av kallkälla

Kristdemokraterna Stig Töyrä, Eva Esberg och Peter Eriksson föreslår i motion att befintlig kallkälla bakom Samhall Formel borde iordningställas och skyltas så att det är mer praktiskt att hämta vatten, även med fordon, om större behov uppstår.

Beslutsunderlag

Motion 2011-10-24.

Teknisk chef Rune Blomsters tjänsteskrivelse 2015-03-18.

Tekniskt utskotts protokoll 2015-03-18, § 9.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 63.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar avslå motionen.

Reservation

Haapala (C) lämnar reservation.

Protokoll skickas till

Kristdemokraterna

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 54

Dnr KS 2014.74

310

Motion – Utplacering av lådor med sand

Vänsterpartiet Birger Lahti, Sixten Olli, Britta Tervaniemi, Hans-Erik Fors, Maria Alldén, Ann-Sofi Larsson och Marianne Liinanki föreslår i motion att kommunen placerar ut lådor med sand på strategiska ställen i byarna.

Beslutsunderlag

Motion 2014-03-17.

Teknisk chef Rune Blomsters tjänsteskrivelse 2015-03-18.

Tekniskt utskotts protokoll 2015-03-18, § 10.

Kommunstyrelsens protokoll 2015-04-20, § 64.

Beslut

Kommunfullmäktige beslutar bifalla motionen.

Protokoll skickas till

Vänsterpartiet

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 55

Anmälan av motioner

Kristdemokraterna Stig Töyrä föreslår i motion att en policy/riktlinjer för kommunens hemsida tas fram där det framkommer hur och vilken information som ska förmedlas via hemsidan. Ska den få vara en kanal till information för föreningar så ska det gälla alla föreningar.

Kristdemokraterna Stig Töyrä föreslår i motion att en policy/riktlinjer för flaggning i kommunens flaggstänger tas fram där det framkommer när flaggning ska ske och om andra föreningar eller organisationer får använda kommunens flaggstänger för deras fanor. Om flaggning med andra föreningars eller organisationers fanor/flaggor får ske ska det gälla alla föreningar/organisationer.

Kristdemokraterna, Centern, Norrbottens Sjukvårdsparti och Folkpartiet liberalerna föreslår i motion att fullmäktige uppdrar åt kommunstyrelsen att initiera utvecklingsplaner för de byar där skolorna riskerar att stängas. Planerna ska i första hand syfta till en utveckling av byarna i samråd med byaföreningarna så att utvecklingen kan vända och skolor m m behållas. I andra hand måste planer utarbetas för hur gym, sporthallar, samlingslokaler, badhus m m ska hanteras vid eventuella stängningar. Viktigt är också att utreda och analysera konsekvenserna av rationaliseringarna vad gäller ekonomi och befolkningsutveckling.

Moderaterna föreslår i motion att kommunen ska ta fram ett förmånspaket för anställda inom kommunen.

Moderaterna föreslår i motion att varje klass (årskurs) ska förfoga över en budget för studieresa, lägerverksamhet m m.

Moderaterna föreslår i motion att kommunen tar fram ett strategidokument med tillhörande tidplan för genomförande för att få en budget i balans som uppnår uppsatta mål.

Socialdemokraterna, Jenny Eriksson, föreslår i motion att en utredning/översyn görs över vilka tjänster som kan samordnas med närliggande kommuner eller rent av rationaliseras bort.

Beslut

Kommunfullmäktige remitterar motionerna till kommunstyrelsen för beredning.

Protokoll skickas till

Kommunstyrelsen

Justerandes sign		Utdragsbestyrkande
------------------	--	--------------------

Sammanträdesdatum

Kommunfullmäktige

2015-06-15

§ 56

Interpellationer och enkla frågor

Maja Mella, FP ställer fråga till tekniska utskottets ordförande alternativt teknisk chef om det finns några antagna policies för hur snabbt tekniska enhetens personal ska bemöta frågor?

Roland Karlsson, ordförande tekniskt utskott besvarar frågan med att policyfrågan ska ses över.
